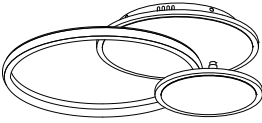


RU

Светильник бытовой потолочный
City CLL-1-60-RC WH +Wood с пультом

Руководство по эксплуатации (паспорт)



Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за покупку продукции торговой марки Эра! Данный документ распространяется на светильник бытовой City CLL-1-60-RC WH +Wood, с пультом и предназначен для руководства его подключению, эксплуатации, транспортировке, хранению и утилизации. **Внимательно изучите данное руководство перед использованием светильника и сохраните его до конца эксплуатации** **Информация о видах опасных воздействий.** Изделие не содержит опасных и вредных для здоровья человека веществ, которые могут выделяться в процессе эксплуатации в течение срока службы изделия при соблюдении правил его эксплуатации. **Помните! Переменное напряжение 220В опасно для жизни!**



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ:
ПЕРЕМЕННОЕ НАПЯЖЕНИЕ 220В
ОПАСНО ДЛЯ ЖИЗНИ!

1 Общие сведения
Светильник предназначен для общего освещения помещений. Светильник соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники». Товар сертифицирован.

2 Технические характеристики	
Напряжение питания (переменное), В	220 - 240
Частота сети, Гц	50/60
Максимальная суммарная мощность светильника, Вт	60
Световой поток, лм	2420
Степень защиты изделия	IP20
Тип подключения светильника	клеммная колодка
Цветовая температура, К	3000-6000
Цвета	белый, золото
Материал корпуса	металл
Материал рассеивателя	поликарбонат, силикон
Температура эксплуатации, °С	+5...+40
Относительная влажность, %, не более	80
Габаритные размеры, мм	420x420x70
Тип источника света	LED
Срок службы светильника, час	30000

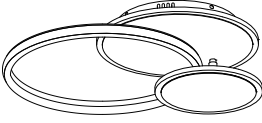
3 Комплектность
В комплект поставки входит:

Светильник, шт.	1
Дистанционный пульт управления, шт.	1
Набор крепежных элементов, комплект	1
Руководство по эксплуатации (паспорт), экз.	1
Инструкция по работе с пультом ДУ, экз.	1
Упаковка, комплект	1

AM

Կենցաղային լամպ առաստաղ
City CLL-1-60-RC WH +Wood с пультом

Գործարկման ձեռնարկ (անձնագիր)



Հարգելի հաճախորդ!

Շնորհակալություն Эра ապրանքատեսակի ընտրել համար! Այս փաստաթուղթը վերաբերում է տպային տեղեկության րալստուին City CLL-1-60-RC WH +Wood с пультом և նախատեսված է որպես փաստյան, շահագործման, փոխարկման, պահեստավորման և հեռացման վերաբերյալ ուղեցույցների համար. **Լուսավորողային օգտագործողը առաջ ուշադրելի կարողացեր այս ձեռնարկը և պահեր այն մինչև օգտագործման ավարտը. Լուսավորողը ազեղծություն տեսակների վերաբերյալ տեղեկատվություն** Ապրանքի փ պարունակում է մարդու առողջության համար վնասակար և վնասակար նյութեր, որոնք կարող են ազատվել արտադրանքի ծառայության ընթացքում շահագործման ընթացքում րդա գործունեության կանոնների համաձայն. **Չիշե Իք: AC լարման 220V-ը կախվելիս սպառնալու է!**



ԼԱՍԱՉՈՒՆՑՑՈՒՄ:
AC ԼԱՐՄԱՆ 220V- Ր
ՉՆԵՐԵՒ ՄԴՈՒՆԱԶՈՐ Է!

1 Ընդհանուր տեղեկություն
Լուսատուը նախատեսված է ստորաօբյեկտի ընդհանուր լուսավորության համար. Լուսատուը համապատասխանում է «Վոլտաժի լարման սարքավորումների անվտանգության մասին» TR CU 004/2011 պահանջներին, TR CU 020/2011 «Տեխնիկական սարքավորումների էլեկտրամագնիսական համաձայնեցիություն», TR EUSU 037/2016 «Կոնսագրվող օգտագործման օգտագործման ասինսակափականների մասին» կոդերը էլեկտրական և էլեկտրոնային արտադրանքներում. Ապրանքը սերտիֆիկացված է.

2 Տեխնիկական պայմաններ	
Մատակարարման կարգում (փոփոխական), V	220 - 240
Մատակարարման հաճախությունը, Գց	50/60
Լուսատուի առավելագույն ընդհանուր խողովրդուն, Կմ	60
Լուսավորի հուսը, lm	2420
Ավարանի պաշտպանության աստիճանը	IP20
Լուսատուի միացման տեսակը	տերմինալային զրկ
Գույնի փոխանցանելը, Կ	3000-6000
Մարմնի գույնը	պսիտակ, ոսկեգույն
Մարմնի նյութը	մետաղ
Դիֆուզոր կոդեր	պոլիկարբոն, սիլիկոն
Գործող ջերմաստիճան, °C	+5...+40
Դարձադարձային խոխակությունը, %	80
Շվիտանքի անվտանգ, մմ	420x420x70
Լույսի աղբյուրի տեսակը	LED
Լամպի ծառայության ժամկետը, ժամը	30000

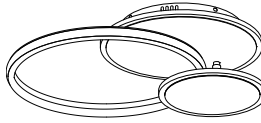
3 Ամբողջականություն
Փայեթը ներառում է.
Լամպ, հատ.
Հեռավարավորման վահանակ, հատ.
Ամրակապի հավաքագործ, հավաքագործ.
Գործարկման ձեռնարկ (անձնագիր), պատճեն.
Հեռավարավորման վահանակի հետ աշխատելու ցուցմանը, պատճեն.
Փայեթավորում, հավաքագործ.

Հեռավարավորման վահանակի հետ աշխատելու ցուցմանը, պատճեն.

KZ

Үй шамы төбе
City CLL-1-60-RC WH +Wood с пультом

Пайдалану жөніндегі нұсқаулық (паспорт)



Құрметті тұтынушы!

Эра өнімдерін сатып алғаныңызға рахмет! Бұл құжат тұтымыстық шамға қатысты City CLL-1-60-RC WH +Wood с пультом және оны қосы, пайдалану, тасымалдау, сақтау және жоюды басқаруға арналған. **Шамдарды қолданар алдында осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және оны қолданып болғанша сақтаңыз.** **Қауіпті әсерлер түрлері туралы ақпарат.** Өнімде адам денсаулығына қауіпті және зиянды заттар жоқ, оларды пайдалану ережелерін сақтала отырып, өнімнің қызмет ету мерзімінде пайдалану кезінде шығарылуы мүмкін. **Есіңізде болсын! Айнымалы кернеу 220В өмірге қауіпті!**



ЕСКЕРТУ:
ЕСІНІЗДЕ БОЛСЫН!
АЙНЫМАЛЫ КЕРНЕУ 220В ӨМІРГЕ ҚАУІПТІ!

1 Нерізгі ақпарат
Шамдар үй-жайларды жалпы жарықтандыруға арналған. Шамдар талаптарға сай келеді КО ТР 004/2011 «Төмен кернеулі жабдықты қауіпсіздігі туралы», КО ТР 020/2011 «Техникалық жабдыктардың электромагниттік үйлесімділігі», ЕАЭО ТР 037/2016 «Электр және радиоэлектроника өнімдерінде қауіпті заттарды пайдалануға шектеу туралы». Өнім сертифицирталған.

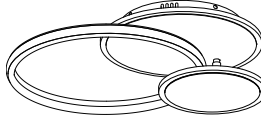
2 Техникалық сипаттама	
Қорек көрнеуі (айнымалы), V	220 - 240
Желі жиілігі, Гц	50/60
Шамның максималды жалпы қуаты, Вт	60
Жарық агымы, lm	2420
Өнімді қорғау дәрежесі	IP20
Шамдарды қосу түрі	терминалдык блок
Түст температурасы, К	3000-6000
Дене түсі	ақ, алтын
Дене материалы	металл
Диффузорлық материал	поликарбонат, силикон
Жұмыс температурасы, °C	+5...+40
Салыстырмалы ылғалдылық, %, әртүрлі емес	80
Жалпы өлшемдер, мм	420x420x70
Жарық көзі түрі	LED
Шамның қызмет ету мерзімі, сағат	30000

3 Толықтығы
Пакеттің құрамына кіреді:
Шам, дана.....1
Қауіпті басқару панелі, дана.....1
Бекіткіштер жиынтығы, жиынтық.....1
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық (паспорт), көшірмесі.....1
Қауіпті басқару пультімен жұмыс істеу жөніндегі нұсқаулық, көшірме.....1
Қаптама, жинақ.....1

KG

Үй лампасы шып
City CLL-1-60-RC WH +Wood с пультом

Пайдалану боюнча қолдонмо (паспорт)



Урматтуу қардар!

Эра өнімдерін сатып алғаныңыз үчүн қон рахмет! Бұл документ үй қарабасын лампасына тиешелу City CLL-1-60-RC WH +Wood с пультом жана аны туташтыру, эксплуатациялоо, ташуу, сактоо жана жоқ кылуу боюнча көрсөтмөлөргө арналган. **Суратын, лампочканы қолдонуудан мұрын үшүн қолдонмонно жакшылап окуп чыгыңыз жана қолдонуу аяктаганга чейин сактап коюңыз** **Кооптуу таасирлердин түрлерү жөнүндө маалымат** Продукцияда, анын иштөө эрежелерин эске алуу менен, продукциянын эксплуатациялоо мезгилинде бөлүнүп чыгышы мүмкүн болгон адамдын ден-соолугуна коркунучтуу жана зияндуу заттар жоқ. **Эсинизде болсун! АС чыңалуусу 220V адам өмүрүнө коркунуч келтирет!**



ЕСКЕРТУ:
ЕСІНІЗДЕ БОЛСЫН! АС ЧЫНАЛУСУ 220V
АДАМ ӨМҮРҮНӨ КОРКУНУЧ КЕЛТИРЕТ!

1 Жалпы маалыматтар
Амратура жайларды жалпы жарыктандырууга арналган. Шамдар Бахсы ТР 004/2011 "Төмөн чыңалуудагы шайман-дардын коопсуздыгу жөнүндө", ББ ТР 020/2011 "Техникалык шаймандардын электромагниттик шайкештиги", ЕАЭБ ТР 037/2016 "Кооптуу абалды колдонууну четөө жөнүндө" талаптарга жооп берет. электр жана электрондук буюмдардагы ж заттар ". Продукция сертифицирталган.

2 Техникалык мүнөздөмөлөр	
Бөрүү чыңалуусу (өзгөрүүлө), V	220 - 240
Тармактын жыштыгы, Гц	50/60
Шамдын максималдуу жалпы кубаттуулугу, Вт	60
Жарык агымы, lm	2420
Продукцияны коргоо даражасы	IP20
Шамдарды туташтыруу түрү	терминалдык блок
Түстүн температурасы, К	3000-6000
Дененин түсү	ак, алтын
Дене материалы	металл
Диффузордун материалы	поликарбонат, силикон
Иштөө температурасы, °C	+5...+40
Салыштырмалуу нымдуулук, %, мындаан ашык эмес	80
Жалпы өлчөм, мм	420x420x70
булагын түрү	LED
Чыгарктын иштөө мөөнөтү, саат	30000

3 Толуктугу
Толуктоо таманкылар кирет:
Чырақ, дана.....1
Аныктан баскаруу панелди, дана.....1
Бекиткичтер топтому, коюлган.....1
Пайдалану боюнча колдонмо (паспорт), көчүрмөлөр.....1
Айлануу баскаруу пультімен иштөө боюнча нұсқаулар, көчүрмесі.....1
Тангакта, коюлган.....1

4 Монтаж жана байланыш
1. Коопсуздал чаралары
Көңүл буркың! Амратураны монтаждоо жана орнотуу боюнча бардык жумиштар электр энергиясы өчүрүлүп турушу керек!

1.1 Амратураны орнотуу жана туташтыруу үчүн квалификациялуу электрикчи кайрылууну сунуштайсыз. 1.2 Чыракты жоюрку нымдуулуктагы жерлерде (вана бөлмөлөрү ж.б.) колдонууа тыюу салынат. 1.3 Бул шайман үйдүн ичине жана иштөөгө арналган. 1.4 Кырсыктардан сактануу үчүн, эң качан өнүмдү өрттө же сууга батырма. 1.5 Кырсактын алдын алуу үчүн, электр буюмдарын өзүнчү оңдолууга келбейт. 1.6 Механикалык же башка бузулуу болгондо продукцияны иштетүүгө тыюу салынат. 220-230В өзгөрүлмө чыңалуу өмүргө кооптуу экендигин унутпаңыз! 2. Чыракты монтаждоо, туташтыруу жана орнотуу Амратураны жеткирүү чөйрөсүнө кирген элементтерди бекитүү. Амратураны чогултуу жана орнотуу, ошондой эле 220 В тармакта туташтыруу ыраттуулугу 1-суретте көрсөтүлгөн. Жерге туташтыргычтын тиштери менен жарык берүүчү корпунун тийген жери бөктөн тазалаууга тийиш, ошондо жерге төшөлүүчү тиштүү жарыкты корпуну менен жакшы электр байланышы бар.

5 Колдонуу жана техникалык тейлөө
5.1 Жарык берүүчү диоддор амратурада жарык булагы катары орнотулган, аларды алмаштырууну талап кылбайт. 5.2 Эгерде тышкы ийкемдүү кабель же лампаны шнур бузулган болсо, анда коркунучтуу болуу мүмкүн, өндүрүүчү же анын тейлөө бөлүмү же тиешелүү квалификациялуу персонал гана алмаштырышы керек. 5.3 Бул чыракта чыгарктырылгыс жарык булагы бар; жарык булагы өмүрүнүн акырына жеткенде, жарыкты толугу менен алмаштырыңыз. 5.4 Продукциянын бетин жумшак кургак же бир аз нымдуу чүтүркө менен тазалоо керек. Эриткичтерди жана агзасоводу жууун каражаттары жана абразивдүү каражаттарды колдонууга жол берилбейт.

era.world.ru